

鹿屋商工会議所ニュース



▲11月上旬見頃を迎えたコスモス畑[鹿屋市大浦町にて]

トピックス

第30期 新役員・議員決定 3p～6p

かのやKEYパーソン

鹿児島県大隅地域振興局長 松蘭 英昭 氏 7p

CONTENTS

「第1回アグリ・フードマッチング商談会」参加企業募集のご案内	8
「中小企業テクノフェアin九州2019」へ初出展	9
「事業計画策定支援セミナー」開催報告	10
「『経営計画』のつくり方講座」開催報告	10
「商談力向上セミナー」開催報告	11
「鹿屋・大隅地域創業スクール」開催報告	11
「軽減税率導入後における消費税申告のポイント！」受講生募集	12
ものづくり補助金採択結果公表	13
当所ホームページで企業情報を発信してみませんか？	13

商店街通信：第41回鹿屋市秋まつり「歩行者天国」	14
商店街通信：第26回大隅竜神大祭	14
鹿屋市内の空き店舗調査を実施!!	15
会員さんの広場	16
年末・年始資金のご準備はお済みですか？	17
商工会議所LOBO（早期景気観測）調査結果	18
まごころ共済のご案内	18
トレンド通信	19

2020年 年賀状 印刷承ります

多彩なデザインを今年も豊富にご用意!

プレミアムな輝きの「金箔年賀状」もご注文承ります。

喪中はがき承ります

文例 No.601
文例 No.602
文例 No.603

モノクロの他、カラーのデザインもご用意しております。

※喪中はがきは12月上旬までに出されることをお勧めいたします。

2020年の年賀状は、年末(2019年12月20日頃)まで受け付けております。

★オンデマンド印刷によるユーザーオリジナル年賀 ★一般向け／企業向け

お気軽にお問い合わせください。

■営業時間
月曜～金曜／8:30～18:00
土曜／8:30～17:00
■休業日 日・祝・11月16日・30日／12月7日・14日
■Web <https://www.shinsei-p.co.jp>
■mail kan@shinsei-p.co.jp



スマートフォンからのお申し込みはコチラから。



携帯電話からのお申し込みはコチラから。

FAX・mailは24時間受付

ヒューマン印刷に徹する
株式会社 新生社印刷
鹿屋市札元 1-22-34
Tel. 0994-43-2238 Fax. 0994-43-7541



病気やケガに一生準備したい方も、特にガンが心配な方も、必要な保障にあわせて保険をお選びいただけます。

あなたのため、大切な人のために。



アクサ生命

アクサの医療保険シリーズ

短期入院や通院、最新の医療事情に対応した一生の医療保険
医療治療保険(無解約払い戻し金型)

持病のある方や、過去に入院・手術をされた方へ
限定告知型終身医療保険(無解約払戻金型)

変化するさまざまなガン治療に備えたい方へ
ガン治療保険(無解約払い戻し金型)

アクサの一生保障の医療保険
スマート・77

アクサの一生保障の医療保険
スマート・77 with You

アクサの治療保障のがん保険
マイセラピー

高額になりがちな先進医療に備えたい方は、先進医療の特約をプラスできます。

先進医療

まるごとサポート

先進医療給付特約(12)
限定告知型先進医療給付特約
ガン先進医療給付特約(12)

給付対象となる医療行為や医療機関の範囲には制限があります。

アクサ生命は、商工会議所と協力し、会員事業所の各種ニーズ(弔慰金・見舞金制度、退職金制度、リスク対策や事業承継など)を共済制度／福祉制度でサポートしています。

アクサ生命保険株式会社
鹿児島支社 鹿屋営業所
〒893-0015 鹿児島県鹿屋市新川町600番地 鹿屋商工会議所会館4F
TEL 0994-44-5870 FAX 0994-44-5447

第30期 新役員・議員決定！

11月1日（金）に開催された「第139回臨時議員総会」において、任期満了に伴う役員改選を行い、坪水徳郎会頭の再任など第30期の新役員・議員が選出されました。

なお、任期は令和元年11月1日～令和4年10月31日の3年間です。



会 頭
坪水 徳郎

坪水醸造(株)
代表取締役
65歳
〈再任〉



副会頭
新屋 浩一

丸紅塵芥清掃(有)
代表取締役
55歳
〈新任〉



副会頭
宇都 健三郎

(株)宇都電設
代表取締役
63歳
〈新任〉



副会頭
徳永 英作

(株)ホンダ販売鹿児島東
代表取締役
52歳
〈新任〉



専務理事
西村 龍一

66歳
〈再任〉

第30期 会頭就任あいさつ

『第139回臨時議員総会』におきまして、第30期鹿屋商工会議所会頭にご推挙戴き、就任することになりました。引き続き重責を担っていくことに、身の引き締まる思いであります。

中小企業・小規模事業者を取り巻く経営環境は、依然として厳しいものがありますが、皆様のご期待に応えられるよう、微力ながら全力をつくして『鹿屋商工会議所』の運営に取り組んで参存ですので、よろしくお願い申し上げます。

ご承知の通り、米中貿易摩擦・英国のEU離脱・北朝鮮問題や日韓関係など世界情勢は非常に不透明な中、国内では消費税増税と軽減税率の導入からひと月となり、地方経済・中小企業においては、その対応に追われている状況です。

このような中、商工会議所は地域商工業者を会員とする団体であり、その活動の原点は『経営支援』です。経営者に寄り添う伴走型の支援を通じ、経営課題の解決を図り、経営力向上と体質強化により企業の持続的発展に努め、加えて、インフラ整備や観光振興をはじめ地域経済活性化への枠組みや環境づくりを進め『地域社会に貢献する総合経済団体』として、会員企業並びにふるさと鹿屋のために関係機関との連携を図り、＜大隅地域の経済的自立と地域活性化＞をめざして参ります。

これからも地域と共に『行動して信頼される商工会議所』として、会員の皆様から真に頼られる組織で在り続けるために、会員の皆様の声を結集して、諸事業を推進して参りたいと考えておりますので、より一層のご支援・ご協力を賜りますようお願い申し上げます。

■ 第30期：鹿屋商工会議所役員・議員名簿 ■

〔任期：令和元年11月1日～令和4年10月31日〕

○会 頭

〔敬称略・順不同〕

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	坪水醸造(株)	代表取締役	坪水 徳郎	鹿屋市古前城町5-7	醸造業	

○副会頭

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	丸紅塵芥清掃(有)	代表取締役	新屋 浩一	鹿屋市大浦町13451-1	廃棄物処理業	〈新任〉
2	(株)宇都電設	代表取締役	宇都健三郎	鹿屋市新川町5481	電気設備工事業	〈新任〉
3	(株)ホンダ販売鹿児島東	代表取締役	徳永 英作	鹿屋市笠之原町2038-1	自動車ディーラー	〈新任〉

○専務理事

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	鹿屋商工会議所	専務理事	西村 龍一	鹿屋市新川町600		

○常議員

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	(有)天野電装	代表取締役	天野 純一	鹿屋市田崎町1249-7	自動車電装整備業	
2	鹿児島興業信用組合 鹿屋支店	支店長	今蘭 正浩	鹿屋市寿3-1-1	金融業	
3	(株)ライジング	代表取締役	上山 浩一	鹿屋市白崎町5-5-2F	業務請負業・電気部品製造業	
4	旭信興産(株)	代表取締役	大石 博資	鹿屋市田崎町850	生コン製造販売業	
5	(株)岡本産業	代表取締役	岡本 孝志	鹿屋市下高隈町5454-11	一般貨物運送業	〈新任〉
6	(株)カナザワ	代表取締役	金沢 幸一	鹿屋市下祓川町3568-1	産業廃棄物処理業	
7	上谷田建設(株)	代表取締役	上谷田浩幸	鹿屋市寿2-14-35	建設業	〈新任〉
8	(株)きたやま	代表取締役	北山 勉	鹿屋市寿8-1-38	小売業	
9	(株)総合印刷	代表取締役	久保健太郎	鹿屋市上谷町4-6	印刷製本業	
10	(有)寿車輛	代表取締役	窪田 秀作	鹿屋市上野町5229-6	自動車販売・整備業	〈新任〉
11	大海酒造(株)	代表取締役	河野 直正	鹿屋市白崎町21-1	酒造業	
12	小鹿酒造(株)	常務取締役	児玉 拓隆	鹿屋市吾平町上名7312	酒造業	
13	(株)南日本銀行 鹿屋支店	支店長	鯨島 勝昭	鹿屋市大手町1-1-2102	金融業	
14	(株)園田食品	代表取締役	園田 泰治	鹿屋市旭原町3634-1	菓子製造卸業	
15	(株)ミズホ商会	取締役会長	田中 俊實	鹿屋市大手町12-1	農業機械販売業	
16	アクサ生命保険(株) 鹿屋営業所	所長	長友 孝介	鹿屋市新川町600	生命保険業	
17	(株)三和グリーン	代表取締役専務	中原 浩一	鹿屋市札元2-3696-1	園芸作物生産業	〈新任〉
18	西文社印刷(株)	取締役会長	西ノ原文男	鹿屋市札元2-3808-6	印刷製本業	
19	豊明建設(株)	代表取締役	林 正英	鹿屋市共栄町16-4	建設業	
20	(株)鹿児島銀行 鹿屋支店	支店長	藤崎 和彦	鹿屋市本町2-2	金融業	
21	(有)風呂井会計	代表取締役	風呂井 敬	鹿屋市田崎町709	税理士業	
22	(株)丸正電器商会	取締役会長	前田 正博	鹿屋市打馬1-3-33	家電販売・空調・電気工事業	
23	カイコー(株)	取締役会長	村上 潤	鹿屋市新川町5503	建設資材販売業	
24	(株)南九	代表取締役会長	山下 幸一	鹿屋市下堀町9578-5	農産物生産輸出入販売業	
25	(株)吉留住設	代表取締役	吉留 良一	鹿屋市寿2-3370-2	建設業	

○監 事

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	鶴野税理士事務所	所長	鶴野 英一	鹿屋市共栄町8-6	税理士業	
2	内野文生司法書士事務所	所長	内野 文生	鹿屋市西原4-13-12-1	司法書士事務所	
3	王子産業(株)	代表取締役	嶋田 芳博	鹿屋市白崎町1-23	銃砲・火薬販売業	

○理 事

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	鹿屋商工会議所	理事・事務局長	岩元 伸二	鹿屋市新川町600		〈新任〉

○3号議員

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	(株)新生社印刷	代表取締役	岡崎 洋人	鹿屋市札元1-22-34	印刷製本業	
2	株式会社 三井	代表取締役	郷原 忠男	鹿屋市寿7-12-11	調剤薬局	
3	(株)宮崎銀行 鹿屋支店	支店長	中山 智司	鹿屋市大手町10-1	金融業	
4	鹿児島相互信用金庫 鹿屋支店	支店長	西牟田郁夫	鹿屋市寿5-2-44	金融業	
5	鹿児島信用金庫 鹿屋支店	支店長	藤田 修	鹿屋市向江町2-6	金融業	
6	(株)宮崎太陽銀行 鹿屋支店	支店長	三宅 義孝	鹿屋市共栄町2-1	金融業	
7	鹿児島交通(株)	取締役	森 克俊	肝属郡肝付町富山904-2	運輸業	

○2号議員

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	岩越自動車(株)	代表取締役	岩越 隆史	鹿屋市旭原町3608	自動車販売・整備業	
2	旭交通(株)	取締役	金谷 晴房	鹿屋市新生町8874-7	一般乗用旅客自動車運送業	
3	九州電力(株) 鹿屋営業所	所長	川村 仁	鹿屋市札元2-3792-5	電気事業	
4	青山三郎税理士事務所	所長	青山 三郎	鹿屋市本町10-1	税理士業	
5	鹿屋衛生管理センター(株)	代表取締役	鎌田隆次郎	鹿屋市川東町7051-1	浄化槽維持管理業	
6	総合システム管理(株)	代表取締役	中川原 潤	福岡市博多区博多駅前1-15-20	ビルメンテナンス業	
7	(株)大興空調システム	取締役	栢木 良一	鹿屋市笠之原町2958-3	管工事業	
8	(株)鹿屋寿自動車学校	代表取締役	水口 拓己	鹿屋市寿2-13-29-1号	自動車教習所	
9	(株)ミヤタ不動産	代表取締役	宮田 直宜	鹿屋市寿7-9-54	不動産業	
10	(株)ベルキャンパス	代表取締役	若藤 英二	鹿屋市大浦町11479-16	イベント企画・運営業	
11	中島製菓(株)	代表取締役	中島 一郎	鹿屋市新川町531-2	製菓卸売業	
12	(有)フレッシュミネサキ	代表取締役	峯崎美千代	鹿屋市旭原町3591-6	小売業	
13	(株)セブンプラザ	代表取締役	山口 誠	鹿屋市寿4-15-21-1	小売業	
14	斉藤建設(株)	代表取締役	梅木 一宏	鹿屋市田崎町2214	建設業	
15	(株)園幸	代表取締役	小園 幸作	鹿屋市共栄町22-20	建設業	
16	宝徳技建(有)	取締役	津崎 方靖	鹿屋市上谷町5-26	建設業	
17	(株)九電工 鹿屋営業所	所長	萩原 和朗	鹿屋市永野田町750-16	建設業	
18	はまよし(株)	代表取締役	鬼丸 義嗣	鹿屋市郷之原町12400-1	仕出し製造販売業	
19	(株)一六商事西日本(かのや大黒グランドホテル)	支配人	山下 雄喜	鹿屋市共栄町12-3	ホテル業	<新任>
20	(株)ホテルこばやし	代表取締役	小林 省三	鹿屋市向江町4-15	ホテル業	
21	(株)さつき苑	代表取締役	森 義齊	鹿屋市西原1-9-10	ホテル業	

○1号議員

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
1	秋元ガス(株)	代表取締役	秋元耕一郎	鹿屋市田崎町717	LPガス販売業	
2	(有)井手口設備企画	代表取締役	井手口 孝	鹿屋市川西町3878-8	管工事業	<新任>
3	(株)伊東商会	代表取締役	伊東 靖	鹿屋市本町11-12	卸売業	
4	(有)井之上電器	代表取締役	井之上宏幸	鹿屋市北田町8-12	家電販売業	
5	ミヨシ建装(株)	代表取締役	岩元 保幸	鹿屋市田崎町1249-4	内装仕上工事業	
6	(株)宇住庵設計	代表取締役	宇住庵忠司	鹿屋市田崎町2214-4	建築設計業	
7	菓子工房 亜ん寿	代表	大迫 孝	鹿屋市寿8-1-44-2	菓子製造業	
8	(有)鹿屋経理センター	代表取締役	大藺 純広	鹿屋市共栄町13-23	税理士業	
9	(有)寿自動車工業	代表取締役	大谷 滋之	鹿屋市新川町80-4	自動車修理・整備業	
10	(株)南日本飲料	代表取締役	小川 猛	鹿屋市川東町7637	清涼飲料水販売業	
11	(有)祓川養魚場	代表取締役	奥村 勝利	鹿屋市祓川町5276	サービス業	
12	オーエイトプラン	代表	落司ひとみ	鹿屋市田崎町2231-18	建築設計業	<新任>
13	(有)樋渡コーポレーション	代表取締役	上谷田 学	鹿屋市王子町3962-3	小売業	<新任>
14	(有) a c	代表取締役	久保 拓摩	鹿屋市本町3-2	飲食業	<新任>

No.	事業所名	役職名	氏名	所在地	業種	摘要
15	(株)黒松製材建設	代表取締役	黒松 正大	鹿屋市田湊町151	建設業	議員職務者変更
16	(有)善STYLE	取締役	近藤 善光	鹿屋市川東町7048-24	飲食業	<新任>
17	(株)白坂建設	代表取締役	白坂 勇一	鹿屋市下祓川町1336	土木建設業	
18	(有)田上商店	代表取締役	田上 明	鹿屋市下祓川町2384-1	建築資材販売	
19	(有)水信設備工業	常務取締役	竹ノ内純一	鹿屋市笠之原町1930-1	土木・管工事業	
20	(株)鑑建築設計事務所	代表取締役	鑑 周作	鹿屋市札元2-3692-10	建築設計業	
21	(有)タニガワ	代表取締役	谷川 貴義	鹿屋市寿7-4-5	酒類・米穀販売業	
22	(株)空間デザインたにぐち	代表取締役	谷口 献児	鹿屋市旭原町3591-4	内装仕上工事業	
23	ヒューズ(有)	代表取締役	鶴丸 秀治	鹿屋市札元1-15-28	婦人服販売業	
24	九州化工(株)	代表取締役	出島 豊	鹿屋市田崎町1100	クエン酸製造業	
25	(有)平成総合サービス	代表取締役	中野 三郎	鹿屋市川東町6717-1	警備業	
26	(株)倉府食品鹿児島	常務取締役	永瀨 信一	鹿屋市札元1-27-19	食品卸売業	
27	(株)KAMIMURA	代表取締役	中原 哲史	鹿屋市旭原町3589-4	冠婚葬祭業	議員職務者変更
28	西園技術(株)	代表取締役	西園 俊和	鹿屋市古里町235-1	建設コンサルタント業	
29	弁護士法人 おおすみ法律事務所	代表社員	濱田 徹	鹿屋市打馬2-9-27	法律事務所	<新任>
30	(有)希(桜観光そよ風)	代表取締役	濱松 正明	鹿屋市寿1-15-10	旅行業	<新任>
31	(有)久永ボデー	代表取締役	久永 義伸	鹿屋市東原町6914-3	自動車販売・整備業	
32	弁護士法人 大隅広域ディフェンダー 藤尾法律事務所	弁護士	藤尾 直人	鹿屋市打馬2-1-11	法律事務所	<新任>
33	(株)別府商会	代表取締役	別府 浩一	鹿屋市旭原町2395	飼料販売業	
34	(有)小松(小松食堂)	代表取締役	松下 和夫	鹿屋市北田町9-5	飲食業	
35	(株)松下(ホテル大蔵)	代表取締役	松下れい子	鹿屋市白崎町3-23	ホテル業	
36	(有)マルタ建設	代表取締役	圓田 健作	鹿屋市大浦町14062-4	建設業	<新任>
37	(株)美木多植物園	代表取締役	右田 顕一	鹿屋市寿2-16-5	造園業	<新任>
38	サツマガス工業(株)	代表取締役	宮園 春人	鹿屋市旭原町3589-12	高圧ガス製造販売業	議員職務者変更
39	(有)山内商事	取締役会長	山内 芳一	鹿屋市札元1-9-15	ビルメンテナンス業	
40	(有)山下警備保障	代表取締役	山下 勝記	鹿屋市郷之原町12374-2	警備業	
41	三和物産(株)	代表取締役	和田 輝明	鹿屋市札元2-3696-1	澱粉、緑化、芝業	

第30期最高顧問／顧問／参与を委嘱

この度の役員改選に伴い『第139回臨時議員総会』において、大所高所よりご指導・ご助言を賜り、当所の目的達成と円滑な事業遂行のため、以下の通り最高顧問1名・顧問3名・参与4名をご委嘱申し上げます。
[敬称略・順不同]

役名	氏名	摘要
最高顧問	森 山 裕	衆議院議員
顧問	中 西 茂	鹿屋市長
〃	宮 島 眞 一	鹿屋市議会議長
〃	和 田 貞 則	(元)鹿屋商工会議所会頭〔第8代〕
参与	堀之内 芳 平	鹿児島県議会議員
〃	前 野 義 春	鹿児島県議会議員
〃	大久保 博 文	鹿児島県議会議員
〃	郷 原 拓 男	鹿児島県議会議員

<任期：令和元年11月1日～令和4年10月31日〔3年間〕>

かのやKEYパーソン

鹿児島県大隅地域振興局長 松蘭 英昭 氏に聞く

今年4月に県土木部から参りました。大隅半島は2回目となりますが、鹿屋は初めての勤務です。県庁では、これまで、商工関係の業務に直接携わったことはありませんが、予算を担当する頃、制度融資の仕組みなど、多少囁った記憶はあります。

■鹿屋の印象

引っ越し当日、鴨池・垂水フェリーを降り、鹿屋市内へ向かう途中で立ち寄ったダマスクの風で、花の美しさやボリューム感に圧倒されたことと、公舎のお風呂の具合をみてくれたガス屋さんが非常に親切な方で、鹿屋のまちについて色々話してくださったことが第一印象として残っています。

東京都の面積と同じくらいと言われる大隅半島はもちろんのこと、地理的にその中心部に位置するここ鹿屋市は非常に広く、10万都市として必要な基本的な機能も備わっていると思います。

産業面に目を転じると、農業、畜産、水産業など一次産業のウエイトが比較的高い中、商業面では、国道のバイパス沿いに大規模小売店舗が多く見られる一方、中心市街地に空き店舗が目立ち、また昨今はネット通販などの影響も出ているのではないかと思います。

■「大隅地域 地域振興の取組方針」について

県大隅地域振興局では、本年3月に、「大隅地域 地域振興の取組方針」を策定し、大隅地域における特有の課題やポテンシャル、概ね10年後を見据えた中長期的な観点からの分野別の取組方針などをとりまとめております。

この中において、四本柱の一つ目として、「『おおすみ』の魅力を発信、知ってもらい、『おおすみ』の価値を高める」としてまいります。その取組の方向性としては、「大隅地域固有の食、自然、環境等多様な魅力の掘り起こし、磨き上げを行うとともに、様々な切り口（黒の食材、『おおすみウェルネス』等）で国内外に情報発信することで『おおすみ』のイメージアップにつなげます。」や、「地域の観光資源の魅力をつなぐ周遊型観光ルートの形成など、観光客の大隅とその隣接地域への周遊を促進します。」などとしております。



▲今年4月に鹿児島県大隅地域振興局長に着任された 松蘭 英昭 氏

また、二つ目の柱は、「『おおすみ』の多様なひとをつなぐ、育てる、役割づくり、活躍の場づくり」としてまいります。その取組の方向性としては、「企業や経済界と連携するなどし、大隅地域の産業等についての理解を進め、子どもたちに、一人ひとりが大隅の担い手であるということの意識を醸成します。」や、「買物弱者などの地域課題や消費者ニーズに対応したサービスを提供する『地域に求められる商店街』づくりに向けて、事業者、商工団体、住民などが一体となった取組を促進します。」などとしてまいります。

この他、「『おおすみ』の基盤をつくる、基盤を生かす」や、「『おおすみ』で安心して暮らす、始める、働く」ことを柱としてまいります。

今後、この取組方針を基に、地域の皆様とともに、大隅地域の振興に取り組んでまいりたいと考えております。

■おわりに

人口減少、少子高齢化、労働力不足や後継者問題など、様々な課題はありますが、今後は、地域のソーシャルキャピタルを生かしつつ、ICTの利活用など効果的なものは積極的に取り込みながら、課題解決に向け取り組んでいく必要があるのではないかと考えております。



坪水醸造株式会社

鹿屋市古前城町5-7

☎ 42-3177 FAX 42-0292

「第1回アグリ・フードマッチング商談会」

参加企業募集のご案内

当所では、管内（輝北・串良・吾平地区を除く鹿屋市内）の食品関連事業者の販路拡大・販売促進を支援するため、関東・関西を中心とした流通大手のバイヤー及び県内の食品関連バイヤーを招聘し、来る令和2年2月9日（日）に、リナシティかのやにて、個別商談会を開催致します。

今回は、当所青年部が中心となり開催する「第10回かのや産業フェスタ」との同時開催とすることで、鹿屋市内の付加価値の高い農畜水産物、地域特産品、加工食品等をバイヤーや一般来場者にも広く周知していきたいと考えております。

なお、個別商談会への参加が初めての方や経験の浅い方でも事前に説明会を開催しますので、安心してご参加頂けます。

下記の開催要領をご確認の上、奮ってご参加ください。

記

○開催日時：令和2年2月9日（日）
9：00～16：00

○開催場所：リナシティかのや2階 情報研修室

○内 容：個別商談方式

※事前に参加企業とバイヤー双方の希望を聞き取り、商談スケジュールを決定の上、商談を行います。

○対 象 者：当所管内（輝北・串良・吾平地区を除く鹿屋市内）の食品関連事業者

○参 加 費：無料

○募集定員：25事業所

※応募多数の場合はご希望に添えないこともございますので、予めご了承ください。

○募集締切：令和元年12月16日（月）

※参加ご希望の方は、下記までご連絡ください。追って事務局より参加に関する書類を送付いたします。



▲個別商談会のイメージ

【お問合せ先】 第1回アグリ・フードマッチング商談会事務局

（鹿屋商工会議所 中小企業振興部内）

TEL：0994-42-3135 FAX:0994-40-3015

ともに生きる - 信頼・保安・夢 -
サツマガス工業株式会社

本社：鹿児島県鹿屋市旭原町3589-12

☎ 0994-43-1611

LPガス・ガス機器・リフォーム各種
太陽光発電・エネファーム
工業用ガス（酸素等）・医療用ガス等
溶接機・産業機械・消耗品・材料各種

飲料メーカー製の
安全・おいしい水
お届けします
便利・エコ
熱中症対策
災害備蓄用



ボトルドウォーター
（税別/配達料込）
1,200円/本

サーバーレンタル料
（税別/メンテナンス料込）
1,000円/月

ウォーターサーバーS ウォーターサーバーL

water*net

「中小企業テクノフェア in九州2019」へ初出展！

10月9日（水）～11日（金）の3日間、福岡県北九州市の西日本総合展示場・新館にて開催された「中小企業テクノフェアin九州2019」に、当所管内の工業製品（ものづくり）事業者2社と共同出展の形式を取り、来場者に対して製品PR・商談を行いました。

当所では、同展示会へ今回初めて出展致しました。

【出展実績】

開催期間：令和元年10月9日（水）～11日（金）

開催場所：西日本総合展示場・新館

主 催：（公財）北九州観光コンベンション協会

出展者数：51社（50小間）

来場者数：28,120人（3日間）※エコテクノ2019との同時開催

当所出展：1小間2社出展（共同出展方式）

当所実績：ブース来場者約150名

商談件数（名刺交換含む）29件、継続商談9件

〔展示会終了時〕



▲当所共同出展ブース



▲製品PRを行う出展者：
（株）鹿児島イーデン電気



▲製品PRを行う出展者：アネット(有)

【当所共同出展者】順不同

No	事業所名	出展製品
1	（株）鹿児島イーデン電気	・可視光対応型銀系光触媒 “イーデンフラッシュV”
2	アネット(有)	・オーガニック “ナノっぽシステム”

当所ブースにおいて、製品展示やパンフレット等を準備し、ブース来場者への詳しい説明や機器のデモンストレーションを通じて、製品PR・商談を行いました。

なお、今回共同出展した2社より担当者が直接参加したことにより、踏み込んだ内容の製品PRや商談を行うことができ、今後の取引に繋がる商談が生まれるメリットや来場者からの製品に対する反応や評価、また逆にアドバイスを受けるなど生の声を拾うことができました。

当所では、今後も管内事業者の魅力ある工業製品の展示会への出展を企画し、引き続き販路開拓・販売促進を支援して参ります。

塩茹で落花生 郷の香



いつでもどこでも
手軽に食べられる
「ちいビー」誕生！
・白 糖
・竹 炭
・きなこ

三和物産株式会社アグリ事業部

鹿児島県鹿屋市旭原町 2818-2 TEL: 0994-42-3210

URL: <http://sanwa-bussan.jp>



全国発送
承ります



10・3
**環境に負けない企業に
なるために！**

「事業計画策定支援セミナー」 を開催！

10月3日（木）、当所にて株式会社エイチ・エーエルの中小企業診断士東正博氏を講師に迎え、「事業計画策定支援セミナー」を開催しました。

東氏は、経営環境の変化が激しいなか、いかに事業計画の策定が企業にとって重要であるかを説明。具体的に、分析手法や課題整理、対策の立て方、ターゲットの絞り方、販売促進の手法等について説明を交えながら、参加者は実際に自社の事業計画の作成を行いました。

また持続化補助金をはじめとする各種補助金や経営革新計画などの支援策について説明し、「支援策が打ち出されている期間に、ぜひ活用すべき」とアドバイス。受講者からは「持続化補助金や経営革新計画の申請を目指したい」、「現状分析から計画策定までのプロセスが理解できた」などの意見が聞かれました。

セミナー終了後に実施した個別相談では、事業所に対し、計画の方向性や資金計画等について、専門家から実践的なアドバイスがありました。



▲事業計画策定のポイントを熱心に聴講する受講生



▲「経営計画」の作成に取り組む受講生

**補助金や優遇措置を
上手く活用する為の**
**10・15
10・29**

「『経営計画』のつくり方講座」 を開催！

10月15日（火）、10月29日（火）の2日間にわたり、近年、申請の増えている各種補助金をはじめ、経営革新計画や先端設備等導入計画などの優遇措置の活用を目指す方を対象に「『経営計画』のつくり方講座」を開催しました。

セミナーに先立ち、鹿児島県経営金融課経営支援係長の若松秀和氏が「ものづくり補助金等の採択に向けては、経営革新計画の策定に取り組むことが有効です。」

また、経営革新計画の承認を複数回得ている事業所は業績が良い傾向にあります」と経営革新計画作成のメリットを説明。

続いて、合同会社グローバルサポート代表社員川野義美氏が、各種補助金や優遇措置のひとつである経営革新計画の承認事例を紹介。経営計画策定に向けた環境分析、戦略策定、自社のSWOT分析に基づき、実際に経営革新計画の作成を行うなど実践的な内容となりました。

今後、7事業所が個別相談を行い、各種補助金や経営革新計画等の申請を目指しており当所では、引き続き伴走型支援を行うこととしております。


株式会社 南日本飲料

鹿屋市川東町7637番地
☎0994-42-3038

10・24

**展示会・商談会で成約率を
高めるために！**

「商談力向上セミナー」 を開催！

10月24日（木）、当所にて株式会社エイチ・エーエルの中小企業診断士菊地亮太氏を講師に迎え、「商談力向上セミナー」を開催しました。

セミナーでは、商談のタイプ（BtoB・BtoBtoC・BtoC）や営業の種類（御用聞き・下請け・提案）ごとの留意すべき点について説明。

バイヤー経験のある菊地氏は「良い商品が必ずしも売れるとは限らず、ターゲットを絞ることや提案書類の作成のノウハウを知ること、商談をより効果的にすすめることができます」とアドバイス。

また、実際の商談を想定し、自社の商品やサービスについて、ワークシートを活用した演習も行うなど実践的な内容となりました。

受講者からは「今回学んだ手法で提案書類を作成し、今後の商談会に活かしたい」といった声や「商談に関することはもちろん、新商品開発の参考になった」との意見が聞かれました。

セミナー終了後に行われた個別相談では、「もっと販売力を高めたい」という事業所に対し、ターゲットに響く営業方法や販売促進のノウハウについて、菊地氏からより具体的なアドバイスがありました。



▲バイヤー経験を活かしノウハウを説明する菊地氏

**起業に
むけて！**

鹿屋・大隅地域 創業スクール全課程修了

10月8日（火）に開講した『鹿屋・大隅地域創業スクール』が10月29日（火）に最終講座を迎え、全課程を修了しました。

この『鹿屋・大隅地域創業スクール』は、地域内において新たに創業を目指す方々を対象に、経営・マーケティング・会計・税務等のカリキュラムを学び、創業に関する知識・ノウハウを習得し、創業に向けたビジネスプランの作成を行い、円滑な起業の実現を目的としております。スクールの期間中、受講生は約20時間におよぶ研修に臨み、最終講座では、各々が作成したビジネスプランの発表会を開催しました。これまでに無いビジネスプランも見られ、それぞれ思いのこもった発表が行われました。

当所では、創業スクール事業以外にも、創業支援事業として、常時相談窓口を開設しているほか、(株)日本政策金融公庫鹿屋支店にご協力を頂き、毎月第一水曜日を「創業なんでも個別相談会」の日とし、相談会を実施しております。お気軽にご活用ください。



▲創業に向けてノウハウを学ぶ受講生

喪中はがき・年賀状印刷承り中

西文社印刷株式会社

本 社 鹿屋市札元2丁目3808-6
TEL 0994-43-3094 FAX 0994-43-7172

支 店 志布志市志布志町志布志2丁目16番21号
TEL 099-471-1328 FAX 099-471-1329

消費税軽減税率対策セミナー 「軽減税率導入後における 消費税申告のポイント！」

受講生
募集!

令和元年10月より、消費税率10%への引き上げ、及び軽減税率制度が実施され、複数税率となりました。

本セミナーでは、軽減税率制度が導入されて以降、初めての消費税申告に備えるため、改めて軽減税率制度を振り返り、消費税制度の仕組みや増税後の消費税確定申告書の計算方法などの注意点について税理士が分かりやすくお伝えいたします。皆様のご参加をお待ちしております。

※セミナーご参加の際は、各自電卓をお持ちください。



- 【日 時】** 令和2年1月22日（水）
 昼の部 14：00～16：00 / 夜の部 18：30～20：30
 ※昼の部・夜の部ともに同じ内容です。
- 【会 場】** 鹿屋商工会議所 研修室
- 【講 師】** 税理士法人ことぶき会計 児島 州 税理士（南九州税理士会鹿屋支部所属）
- 【定 員】** 昼の部・夜の部それぞれ20名（先着順・定員になり次第締め切ります）
- 【受 講 料】** 無料 [会員／非会員問いません]
- 【申 込 方 法】** 同封の受講申込書に必要事項をご記入の上、お申込みください。
- 【お 問 合 せ 先】** 当所 振興課まで（TEL:0994-42-3135 / FAX:0994-40-3015）



平成30年度補正 ものづくり・商業・サービス生産性向上促進補助金 2次公募採択結果公表！

足腰の強い経済を構築するため、生産性向上に資する革新的サービス開発・試作品開発・生産プロセスの改善を行うための中小企業・小規模事業者等の設備投資等の一部を支援することを目的とした『平成30年度補正ものづくり・商業・サービス生産性向上促進補助金』、いわゆるものづくり補助金の2次公募採択結果が公表されました。

令和元年8月19日から申請受付が始まった2次公募には、全国から5,876者の応募があり、2,063者が採択（採択率35.1%）されました。

認定支援機関である当所では3者の申請支援を行い、3者ともに採択されました。

《平成30年度補正ものづくり・商業・サービス生産性向上促進補助金2次公募採択者》【受付番号順:当所取扱分】

申請者名称	事業計画名
有限会社池田仏壇本店	多様化する顧客ニーズに対応する新型文字入機の導入による品質向上と新たなサービス提供
アネット有限会社	最先端ナノバブル技術を活用した乾燥加工ラインの改善事業
有限会社大伸食品	遠赤外線連続フライヤーによる自動化・省人化と人員の再配置による効果的増産

当所ホームページで企業情報を発信してみませんか？

当所ホームページのトップページに情報BOXがあることをご存知ですか？

当所の会員であれば、ご利用は無料です。所定の様式に必要な事項を入力の上、送信してください。

**掲載
無料**

商工会議所
ホームページの
トップページ

ここを
クリック




情報BOXに
必要事項を入力して送信

●ご注意

1. 情報BOXへの情報掲載は、鹿屋商工会議所会員のみです。
2. 全ての情報は、鹿屋商工会議所担当がチェックを入れ、掲載致します。
3. 全ての情報が掲載されるとは限りません。
4. 掲載する期間は、概ね1か月程度です。

【お問合せ先】
中小企業振興部振興課まで
TEL 0994-42-3135

Marujin 丸紅塵芥清掃 有限会社

お見積り無料!! お気軽にお電話下さい。

☎ (0994) 43-0110

〒893-0067 鹿屋市大浦町13451-1

FAX (0994) 43-0171

<http://www3.synapse.ne.jp/marujin/>

✉ でのお問い合わせも受付中!!

商店街
通信

第41回鹿屋市秋まつり「歩行者天国」



▲22,000人が来場した今年の秋まつり

2万2千人の 来場者で賑わう！

10月27日（日）鹿屋市中央地区商店街（北田町・本町・仲町・大手町・西大手町）にて、「第41回鹿屋市秋まつり歩行者天国」が開催されました。

昭和54年北田・大手町地区のアーケードが完成し、本町地区から北田地区までアーケードが繋がったことを機に始まった歩行者天国も今回で41回目。当日

は、曇り空ながら秋らしい一日となり、中央地区商店街には約2万2千人が来場しました。

中央地区商店街一帯では、商店街の手作りのゲームコーナーや大隅戦士ハヤブサキングヒーローショー・マジックショー等を始めとするステージイベントが行われたほか、マルクトおおすすめ、TAXフェアなどの各種イベントが同時開催されました。

商店街
通信

令和最初の竜神大祭

第26回大隅竜神大祭

10月27日（日）第26回大隅竜神大祭（主催：寿商店街協同組合）が開催されました。

当日は、晴れ間こそ少なかったものの、秋の過ごしやすい1日となり、会場となった県民健康プラザ多目的広場は、多くの家族連れや子どもたちで大いに賑わいました。

名物となった牛の焼肉大会や最近は少なくなった上棟式では、お菓子等が来場者に撒かれるなどし、子どもたちは大喜びでした。終盤は大隅竜神太鼓の披露や豪華景品が当たる抽選会が行われ、来場者は、最後までイベントを楽しんでいました。



▲大抽選会で盛り上がる来場者

『電球1個から』



株式会社 宇都電設

〒893-0015 鹿児島県鹿屋市新川町5481
TEL 0994 (42) 5855 FAX 0994 (42) 5880
HP <http://utoden.biz/>

鹿屋市内の空き店舗調査を実施!!

当所では、鹿児島県（商工労働水産部）からの要請に基づき、鹿児島県の商業活性化対策及び今後の商店街活性化施策等の基礎資料とするため、毎年、鹿屋市内の『空き店舗調査』を実施しております。

今年は、令和元年6月末時点で、鹿屋市内の10地域（商店街・通り会等区域を基本に）を対象に、空き店舗数や空き店舗率等について調査しましたので、下記の通りお知らせします。

今回の調査では、寿地区で惣菜店、共栄町でマッサージ店等が開店した一方で、向江町でクリーニング店や寿地区でパチンコ店等が閉店したことにより、空き店舗が増加した結果、全体の空き店舗率は20.7%（H30：19.4%）となりました。

	商店街・通り会等名	総店舗数	空き店舗数	駐車場	空き地	空き店舗率
1	北田大手町商店街	25	5	12	2	20.0%
2	鹿屋本町一番商店街	29	16	10	2	55.1%
3	鹿屋仲町商店街	10	4	1	1	40.0%
4	水神横丁商店街	15	5	9	1	33.3%
5	大手町商店街	9	0	3	0	0.0%
6	リナシティかのや専門店会	11	2	0	0	18.1%
7	向江昭栄通り	32	13	22	11	40.6%
8	共栄町通り会	33	5	13	5	15.1%
9	朝日白崎新川通り会	37	5	3	2	13.5%
10	寿商店街	141	16	20	8	11.3%
	合 計	342	71	93	32	20.7%

※空き店舗の定義

営業を営める状態にはあるが、現在、店を閉鎖して当面営業再開の見込みがないと判断されるなど、一般的に空き店舗と判断できるもの。但し、住宅・倉庫及び車庫として活用しているものは含まない。尚、店舗のカウントは、各商店街・通り会の主要道路に面する1階店舗で、昼間の営業を行っていることが条件である。従って、奥まった場所に位置する店舗、2階以上の店舗、夜間飲食店（居酒屋・スナック含む）は店舗数にカウントしない。又、公共的な施設や駐車場・病院・事務所・塾などもカウントしない。

農業用諸機械



〒893-0009

本社 鹿児島県鹿屋市大手町12-1

TEL (0994)43-4178

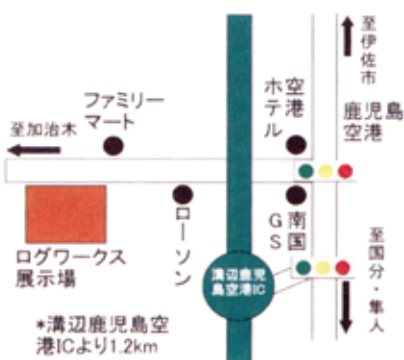
FAX (0994)44-9371

各種無料相談承ります。(45-5539)

1. 遺産分割・遺言の手続
2. 施設入所者などの成年後見人
3. 独居高齢者等を支援する任意後見人
4. 車庫証明、車の名義変更手続 **出張封印**
5. 外国人雇用のための在留資格新規申請・更新等
6. 結婚・別居・離婚のための契約書・合意書・協議書
7. 許認可申請(住宅宿泊業(民泊)届出含む)
8. 風俗営業等許可申請・届出
9. 法人(NPO含む)設立、定款変更、議事録作成 等

※ 土日・祭日に相談希望の方は、ご連絡下さい。

鹿児島県行政書士会会員 福岡入国管理局届出済
寺岡行政書士事務所 行政書士 寺岡 正 善
鹿屋市田崎町2815番地 (セブンイレブン斜前)



鹿児島空港近くにある九州最大規模のログワークス住宅総合展示場。ログハウスをはじめ多種多様な個性的な木の家、全7棟をご体感下さい。

ログワークス株式会社吉留住設

HP: <http://www.logworks.jp> E-mail: info@logworks.jp

■鹿児島空港展示場

〒899-6404 鹿児島県霧島市溝辺町麓394

TEL0995-58-2607 FAX0995-58-4981

営業時間: 10:00~18:00 定休日: 水曜日



会員さんの広場

笑 来 (WARAKU)

代 表 山下 久人さん
住 所 鹿屋市海道町550-1
定 休 日 木曜日・第3日曜日
営 業 時 間 11:30~14:00
／18:00~21:00
連 絡 先 090-7159-6098
駐 車 場 あり (12台)

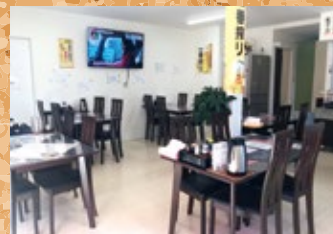


「笑来」は、昼はラーメン屋、夜はラーメンとちょっとした居酒屋メニューを提供できるお店として、令和元年10月に海道町にオープンしました。

こだわりのスープは、とんこつ・鶏ガラベースのスープに魚介かつおだしを加え、時間をかけてじっくりと煮込んでいるため、あっさりなのにコクがあります。

地元にこだわった食材の使用を心掛けており、麺は、無農薬栽培の作物を使用した商品の加工等を行っている「みのだ夢来工房」の麺を使用。また、付け合せの辛子高菜には花岡胡椒を使用しており、スープに溶かすと辛味が増して二度楽しめる味わいとなっています。

夜の居酒屋メニューは、新鮮な鳥刺しや馬刺しなど一品料理のほか、アルコール2杯とおまかせ料理3品で2,000円(税込)とお得な「日替わりだいやめセット」もごございます。最大20名対応可能で、貸切にも対応(要3日前迄予約)しておりますので、是非、お気軽にご来店ください。



食事提供型共同住宅
『Vista Mare』
TATARA ARCHITECTS & ASSOCIATES OFFICE
株式会社 鑑建築設計事務所



建築家が提案する家
『癒しの家』
お気軽にご連絡ください。皆様のお悩み・ご質問に無料で応えいたします。
〒893-0013 鹿屋市札元2丁目3692-10 SRマンション3F TEL: 0994-42-2168 ホームページ <http://www.tatara-sekkei.com>

健康で楽しい食生活



24時間営業店舗

◆ 旭	原	店	☎ 0994-40-1200
◆ 川	西	店	☎ 0994-40-4500
◆ 西	原	店	☎ 0994-40-3233
◆ 東	串 良	店	☎ 0994-63-3000
◆ 高	山	店	☎ 0994-65-7000
◆ 有	明	店	☎ 099-471-6060
◆ 串	間	店	☎ 0987-71-1866
◆ 焼肉	こだわり館	☎ 0994-41-0081	

年末・年始資金のご準備はお済みですか？

(株)日本政策金融公庫の融資制度のご案内

○経営改善貸付（マル経融資）

【無担保・無保証人融資】

	運転資金	設備資金
融 資 額	2,000万円 ※1,500万円を超えるご融資の場合、事業計画書の提出が必要となります。	
返済期間	7年 (据置期間1年以内)	10年 (据置期間2年以内)
融資利率	1.21% (令和元年11月1日現在)	
対 象	・常時使用する従業員20人以下（商業・サービス業（宿泊業及び娯楽業を除く）は5人以下）の法人・個人事業主 ・商工会議所の経営指導を6ヶ月以上受けており、商工会議所の地区内で最近1年以上事業を行っている方 ・納付すべき税金を完納している方 ※この他にも諸条件がありますので、詳細はお問い合わせください。	

○セーフティネット貸付

※経営環境変化資金…売上が減少するなど業況が悪化している方

	運転資金	設備資金
融 資 額	4,800万円	
返済期間	8年以内	15年以内
融資利率	1.66～2.35%	

○お申込の際に必要な書類

業種や資金の使いみち等により異なる場合がありますが、一般的には次のとおりです。

	個 人	法 人
必要書類	・借入申込書 ・過去2期の確定申告書及び決算書 ・設備資金の場合には見積書 ・納税証明書 等	・借入申込書 ・過去2期の確定申告書及び決算書 ・直近の試算表（3ヶ月以内のもの） ・登記簿謄本 ・設備資金の場合には見積書 ・納税証明書 等

※必要に応じて、上記以外の書類をお願いする場合があります。

◎お子様の教育資金を必要とする方向けの教育ローンもお取り扱いしています。

【お問い合わせ先】(株)日本政策金融公庫鹿屋支店まで

☎0994-42-5141

鹿児島県融資制度のご案内

○中小企業振興資金

通常の運転資金・設備資金にお使いいただけます。

	運転資金	設備資金
融 資 額	5,000万円	7,000万円
返済期間	7年以内	15年以内
返済金利	基準金利 1年以内 1年以上3年以内 3年以上5年以内 5年以上7年以内 7年以上10年以内 10年以上	年1.8% 年2.0% 年2.1% 年2.3%又は変動金利 年2.4%又は変動金利 変動金利
信用保証料率	年0.29%～年1.59%	年0.13%～年1.58%
連帯保証人	保証機関の定めるところによる	
担 保	保証機関の定めるところによる	

○緊急経営対策資金

取引先の倒産等、最近の経済変動により経営に影響を受けたときにお使いいただけます。

	運転資金	設備資金
融 資 額	2,000万円	3,000万円
返済期間	7年以内	10年以内
返済金利	基準金利 1年以内 1年以上3年以内 3年以上5年以内 5年以上7年以内 7年以上10年以内	年1.6% 年1.8% 年1.9% 年2.1% 年2.2%
信用保証料率	年0.13%～年1.58%	
連帯保証人	保証機関の定めるところによる	
担 保	保証機関の定めるところによる	

○取り扱い金融機関

◇全店取り扱い可能

鹿児島銀行、南日本銀行、鹿児島信用金庫、鹿児島相互信用金庫、鹿児島興業信用組合、奄美大島信用金庫、鹿児島県医師信用組合、奄美信用組合

◇県内営業店のみ取り扱い可能

宮崎銀行、宮崎太陽銀行、福岡銀行、西日本シティ銀行、肥後銀行、熊本銀行、商工組合中央金庫

◇中小企業振興資金の運転設備資金で融資期間が1年以内のものに限る
みずほ銀行 鹿児島支店

【お問い合わせ先】鹿児島県商工労働水産部経営金融課金融係まで

代表☎099-286-2111

直通☎099-286-2946



大瀧酒造株式会社



大瀧酒造株式会社



大瀧酒造株式会社



大瀧酒造株式会社



大瀧酒造株式会社



大瀧酒造株式会社

大瀧酒造株式会社 〒893-0016 鹿児島県鹿児島市白崎町21番1号
TEL 0994-44-2190(代) FAX 0994-40-0950

●お酒は20歳になってから。●飲酒は楽しく適量を。●妊娠中・授乳期の飲酒はお控えください。●飲酒運転は法律で禁止されています。

商工会議所LOBO(早期景気観測) —2019年10月調査結果—

業況DIは、駆け込み需要の反動減等から悪化。先行きは、不透明感が根強く、慎重な見方が続く

○調査期間：2019年10月15日～21日

○調査対象：全国の338商工会議所が2,011企業にヒアリング

(内訳)建設業：340 製造業：498 卸売業：227 小売業：427 サービス業：519

○ODI値とは：業況・売上・採算などの各項目についての判断の状況を表す。ゼロを基準として、プラスの値で景気の上向き傾向を表す回答の割合が多いことを示し、マイナスの値で景気の下向きの傾向を表す回答の割合が多いことを示す。

ポイント

10月の全産業合計の業況DIは、▲24.1と、前月から-4.1ポイントの悪化。根強い消費者の節約志向が続く中、消費税引き上げに伴う駆け込み需要の反動減により、小売業の売上が落ち込んだ。また、一部の地域ではラグビーワールドカップに伴いインバウンドを含む観光需要が好調に推移した一方、台風19号の影響による旅行客のキャンセルや客足減少、交通網の寸断、生産活動・物流面への影響を指摘する声も聞かれた。深刻な人手不足や最低賃金引上げによる人件費の上昇に加え、米中貿易摩擦や世界経済の先行き不透明感が広く業況の押し下げ要因となっており、中小企業の景況感には鈍さが見られる。

先行きについては、先行き見通しDIが▲26.5(今月比-2.4ポイント)で、悪化を見込むものの、個人消費の拡大やインバウンドを含む秋の観光需要拡大への期待感がうかがえる。

一方で、消費税引上げの影響や最低賃金を含め人件費の上昇や受注機会の損失など人手不足の深刻化、原材料費の上昇、コスト増加分の価格転嫁の遅れ、貿易摩擦や世界経済の動向、日韓情勢の行方など不透明感が増す中、中小企業の景況感には慎重な見方が続く。



小さな掛け金で大きな安心の

まごころ共済

□まごころ共済とは…

人身事故で加害者となった場合に、見舞金費用や香典料など多額の自己負担が必要になる場合があります。まごころ共済は、任意保険ではカバーできないこれらの出費を契約者本人にお支払致します。

〈まごころ共済の特徴〉

- ①事故の際に共済金はご自分(ご契約者)がお受取人になります。
- ②物損事故でもお支払い。
(自分に過失が少しでもあり、相手の損害が20,000円以上の時、任意保険とは関係なく30,000円をお支払いします。)
- ③登録したお車なら年齢条件関係なく家族(法人の場合は従業員)も対象となります。
(それ以外の方でもお名前登録をすれば対象になります。※2名まで)

過去3年以内の事故なら今からでも請求可能です！

□安い掛金…普通車1,000円 軽自動車550円(月々)
(年一括払いにすれば2ヶ月分お安くなります。)

※お引き受けできないナンバープレートもあります。(営業用自動車:緑ナンバー・黒ナンバー等)

【お問い合わせ先】当所総務課 県火災共済係まで TEL:0994-42-3135 FAX:0994-40-3015



地元生まれ、地元で育ち、地元で貢献する。

鹿児島県総合警備



鹿屋支店

〒893-0015 鹿屋市新川町600 鹿屋商工会議所会館5階
TEL. 0994-40-0006 FAX. 0994-40-0017

トレンド通信

「カッコイイWEBサイトをつくったんですが、売り上げにつながらなくて。どうしたらいいでしょうか」。ある地方都市で料亭とお総菜販売を手掛ける事業者さんからこんな相談を受けたことがあります。地元のWEBデザイナーに頼んでつくったというサイトを見てみると、トップにイメージ写真がドーンとあり、会社の経営哲学がポエムのように語られています。「確かに何屋さんか分からないですね」「そうなんです」。

WEBサイトをつくる目的は、ブランド構築か？商品説明（売り上げ向上狙い）か？これまでも何度か受けた相談です。とりあえずつくってはみたものの、これで良かったのか自信が持てないのは、目的よりも「お客さま」と「提供すべき価値と情報」がはっきりと意識されていないことが原因だと思いました。そこで、いくつか質問して整理しました。

料亭のランチタイムや持ち帰り総菜のメインのお客さまは50～60代の女性を中心で、休日には法事の会席なども大きな売り上げを占めている。「提供できている価値は？」と聞くと、内陸にありながら独自の仕入れルートで他店より新鮮な魚介が提供できるとのことでした。

整理したのは（1）まずメインの客層となる女性が満足することを追求しましょう。（2）法事などの会席は別のサービスメニューとして情報発信の内容の優先順位を変えましょう。（3）お総菜は忙しい子育て中のお母さんもターゲットに入れましょう、という3点でした。

（1）の50～60代の女性向けランチは、量は少なくして見た目はかわいらしく、さらにコーヒーなどを付けたセットにしてゆっくり友達とおしゃべりしてもらえるメニューを用意する。WEBサイトでは、このメニューを彼女たちがスマホで見る前提でゆっくりどうぞというメッセージとともに発信する。

（2）の法事の会席については、お店を選ぶ意思決定者は同じ客層なので、彼女たちがほかの人に伝えやすいようコースを説明したチラシをつくり、ラ

「ブランドか？売り上げか？」 WEBサイトの役割

ンチのついでに持ち帰ってもらう。

（3）については学校に近いという地の利を生かして、子どもから親へ情報が伝わるような持ち帰りしやすいメニューをつくり、栄養バランスやボリュームの面で子育て支援する考えを、これもスマホ前提で伝える情報をそろえることなどをお話しました。

ブランドとは「お客さまの心の中に育った信頼」だといえます。今回の場合では、30～60代の女性から信頼されることが大事です。WEBサイトのビジュアル・デザインもミドル男性たちのカッコイイではなく、忙しい子育て中の女性などが見て「信頼できる」と感じるトーン＆マナーでつくるべきです。その信頼は、あくまでも商品やサービスを通してそこに込められた思いとともに伝わってこそ形づくられます。

たぶんこれくらい整理してターゲットと情報内容を伝えれば、地元のWEBデザイナーもきっと良いWEBサイトをつくってくれると思います。さらに同じトーン＆マナーでチラシや広告などもつくっていけば、おのずとブランドは形成されていくでしょう。

日経BP社「日経ビジネス」シニアエディター
渡辺 和博

◇渡辺 和博／わたなべ・かずひろ

1986年筑波大学大学院理工学研究科修士課程修了。同年日本経済新聞社入社。全国各地のものづくり企業、自治体、地域商社やDMOなどを取材、地域に持続的に稼げるビジネスをつくることをテーマにした著書『地方発ヒットを生む逆算発想のものづくり』がある。全国の商工会議所などで地域活性化や名産品開発を支援する講演などを実施している。



税理士事務所での無料税務相談を実施しています！

相談会場 南九州税理士会・鹿屋支部の会員事業所
相談を希望される税理士事務所に電話予約をして下さい。

※詳しくはパソコン・スマホで **南九州税理士会** を検索・クリック！
ホームページをご覧ください。

税理士には、職務上の知り得た秘密を守る義務（守秘義務）が課されていますので、安心してご相談下さい。

税理士はあなたの暮らしのパートナー
南九州税理士会・鹿屋支部



遺品整理のご相談、 承ります。



ご親族の死去にともなう遺品の整理。突然の不幸はどなたにでも起こり得ます。
カナザワは、故人の方の家財道具をはじめ、マンションの一室や一軒家丸ごとのお片付け、納屋等のお片付け、分別がわからずに手が付けられないものなど
遺品整理・処分のご相談を承ります。

遺品整理処理業務には一般ごみ等の許可が必要です。

弊社は遺品整理に関わる一般ごみの取り扱いに関する全ての許可を取得しております。



株式会社 **カナザワ**

お近くのカナザワまでお気軽にお問い合わせください。
<http://www.41-1717.jp/> ■ [recycle.kanazawa](https://www.facebook.com/recycle.kanazawa)

**かのやりサイクル
センター**

☎0994 (水道線沿い)
41-1717

鹿児島支店

☎099 (吉田IC近く)
246-9555

霧島支店

☎0995 (AZスーパー近く)
42-8958